

# El Comercio de Bolivia

## DIARIO DE LA MAÑANA

AÑO XIV }

La Paz, viernes 2 de mayo de 1913

{ N.º 3,779

### “EL COMERCIO DE BOLIVIA”

LA PAZ, MAYO 2 DE 1913.

#### En pro de los niños

##### La gota de leche

Con la mayor modestia, sin ningún aparato y casi en silencio, como la caridad bien entendida sabe derramar sus dones, ha tenido lugar en la mañana, de ayer, a horas 10, en el Consultorio Municipal de Puericultura, el establecimiento de una institución, destinada a prestar inmensos beneficios a los niños que lloran pidiendo pan y reclamando abrigo.

Un selecto grupo de señoras de la Sociedad Protectora de la Infancia, quizo presenciar la primera distribución gratuita de leche; de esa leche que ellas generosamente ofrecen al hijo del desvalido, demostrando así la inmensa bondad que encierra el alma de la mujer, que muchas veces deja sus propias atenciones, para inclinarse cariñosamente sobre la pálida frente del niño pobre y decirle: “yo soy la caridad hecha mujer, soy la madre del pueblo boliviano, y mientras hayan muchas madres que sientan latir en sus corazones la fibra tierna del amor al prójimo, no volverás a sufrir los martirios del hambre, pidiendo con gritos desgarradores el alimento que no llega”.

De hoy en adelante, la GOTA DE LECHE constituirá gota de vida y gracias a ello, la Patria conservará para su servicio hijos útiles, capaces de honrarla con su talento o defenderla con su sangre.

A este acto, primer paso en una era fecunda de iniciativas útiles por parte de la Protectora de la Infancia, concurrieron las señoras Enriqueta Medina de Sanjinés, Presidenta de la sociedad y varias señoras del Directorio; doctor Néstor Morales, Director del Consultorio, bajo cuya depenencia se encuentra la distribución de leche; doctor Jesús Mendoza Subdirector; señor Carlos de Villegas; fundador y director concejero de la Sociedad Protectora; señor Serjio Ardiz, Inspector de Policías e Higiene; señor Donato Moreira, Diputado Nacional y varios miembros del Centro de Estudios Médicos, que, como se sabe, prestan gratuitamente sus servicios en el Consultorio de Puericultura.

Gracias a la generosidad de algunos distinguidos farma macéuticos, propietarios de boticas, la Oficina de Puericultura cuenta con una buena cantidad de sustancias alimenticias que serán distribuidas gratuitamente también a los niños de cuatro y más años de edad, cuyo estado requiera, nutrición fácil y substancial.

Sinceramente complacidos, felicitamos al bello grupo de señoras y señoritas de la Protectora de la Infancia que acaba de establecer obra tan útil. Gracias a ellas, muchos niños podrán calmar el hambre atravesada no sólo de semanas sino de meses, y en las noches, en lugar de las pesadillas atormentadas de los que sufren, podrán disfrutar del sueño placido del niño contento, y estamos seguros que en medio de él, verán a sus bienhechoras; sonriendo y tendiéndoles los bracitos les dirán: ¡Benditas señas!

#### Dr. José Tapia D.

##### Médico-Cirujano

Especialidad: enfermedades venéreas y sífilíticas, enfermedades de la piel.

Consultas todos los días de 12 m. a 4 p. m.

Illimani N.º 12, al lado del correo.

P. M. 2

Manuel Bilbao La Vieja

Capellán del Hospital Loayza, hs. 8 a 11 a. m. y 1 a 5 y p. m. Calle Bueno N.º 27.

### NOTICIAS TELEGRAFICAS

Servicio especial para “EL COMERCIO DE BOLIVIA” por la vía de Buenos Aires

#### ALBANIA

##### LOS CONQUISTADORES

###### EN SCUTARI

TODOS LOS ÁMBITOS DE LA CIUDAD CONVERTIDOS EN CUARTELES

##### EVITANDO EL PILLAJE

##### PROCLAMA DEL PRÍNCIPE DANILO

Scutari, 1.º.—El recinto de la ciudad presenta un aspecto por demás inquisitivo. En toda su extensión la urbe se halla transformada en un vasto campamento.

Las tropas montenegrinas ocupan todos los edificios públicos; no hay iglesia ni hospitales que no estén preñados de gente armada.

Se ha prohibido rigurosamente la entrada de los aldeanos al interior de la ciudad para evitar que cometan actos de pillaje.

El comandante en jefe de la guarnición, el príncipe heredero del trono de Montenegro, ha lanzado una proclama prediciendo el pronto advenimiento de la tranquilidad y del sosiego y declarando que el gobierno de la corona está decidido a proteger los derechos de la población y a resguardar la libertad de conciencia.

#### INGLATERRA

##### LA PREPONDERANCIA MAGIAR Y LOS INTERESES SLAVOS.

Londres, 1.º.—“The Times” publica comunicaciones procedentes de Viena, que anuncian que las influencias magiars, al lado de las austro-germanas, impedirán irremisiblemente que adquieran fuerza los intereses slavs.

Los elementos magiars, que continúan conservando el predominio racista establecido en el siglo XIX en Austria-Hungría, están decididos a aplastar cualquier tentativa de surgimiento de las razas que forman la población austro-húngara.

En tal sentido, los susodichos elementos constituyen un factor llamado a producir gravísimos efectos en la situación europea.

LA ACCIÓN DE AUSTRIA CON TRIA MONTENEGRO

Londres, 1.º.—En los círculos bien informados prevalece la creencia de que Austria no emprenderá inmediata acción bélica contra Montenegro.

#### RUSIA

##### EN PRO DE LA PACIFICACIÓN INTERNACIONAL

San Petersburgo, 1.º.—El gobierno imperial no desmaya en su propósito de conseguir la pacificación de los países que hoy se hallan en obstinada pugna.

Penetrado del rol conciliador que se ha impuesto, sigue aconsejándoles rechacen la precipitación y se revistan de calma para solucionar el intrincado conflicto que hoy tiene al continente en un estado de zozobras constantes y de recelos peligrosos.

#### FRANCIA

##### RAID AEREO

Lyon, 1.º.—El aviador Verdines ha remontado el vuelo con rumbo a Edimburgo, habiendo hecho su primer aterrizaje en Bosscauld.

#### ESTADOS UNIDOS

BILL ADOPTADO POR LA CÁMARA DE SENADORES DE CALIFORNIA.—VICTIMACIÓN DE EXTRANJEROS EN MÉXICO.

Nueva York, 1.º.—Anunciado de Sacramento (estado de California) que el senado adoptó un bill que establezca que los extranjeros innaturalizados no podrán poseer propiedades rurales en el territorio californiano.

Washington, 1.º.—Ha causado justa indignación el hecho salvaje de que los insurrectos alzados contra el gobierno mexicano en Mataguala atacaron a un grupo de extranjeros que se habían negado a entregar el dinero que llevaban, acto que les costó el sacrificio de sus vidas, pues los asaltantes los asesinaron en la forma más cruel y sangui-naria.

#### PERU

##### El general Montes piensa repetir en Lima las proposiciones que hizo en Santiago

Mollendo, 1.º.—En un reportaje, el general Ismael Montes dijo que ignoraba los comentarios vertidos por los diarios chilenos sobre las declaraciones que emitiera acerca de la cesión de Arica a Bolivia, y añadió que estaba resuelto a proveer en Lima una reunión de hombres públicos en la misma forma que hizo en Santiago, con el fin de repetir las trascendentes declaraciones que hoy preocupan intensamente a los pueblos del Pacífico.

#### ARGENTINA

##### PIDIENDO LA DEVOLUCIÓN DE SCUTARI

Buenos Aires, 1.º.—La colectividad albana residente en esta capital cablegrafió al ministro de relaciones exteriores de la Gran Bretaña, Sir Edward Grey, y a los embajadores constituidos por las potencias europeas en Londres, pidiéndoles trabajen por la entrega de Scutari a Albania.

#### CHILE

##### PARA LA INAUGURACIÓN DEL FERROCARRIL ARICA-LA PAZ

##### EL VIAJE DE LA COMITIVA OFICIAL

##### FESTEJOS QUE SE REALIZARÁN

Santiago, 1.º.—La comitiva oficial constituida por el gobierno chileno para la inauguración del ferrocarril Arica-La Paz, se embarcará en Valparaíso el 8 de los corrientes a bordo del “O’ Higgins”, que será escoltado por los buques de guerra “Prat”, “Esmeralda” y “Zenteno”.

El día 11 se efectuará el arribo al puerto de Arica.

La escuadra proseguirá sus evoluciones hasta el 12, fecha en la cual se encontrarán en Tacna las comitivas chilena y boliviana.

Allí, la primera festejará a la segunda con un gran banquete, al que seguirá un suntuoso baile.

Después de esto, ambas se trasladarán a La Paz, donde la sociedad y gobierno bolivianos retribuirán las manifestaciones de la comitiva chilena, la cual regresará a Santiago por la vía de Antofagasta, embarcándose en el “O’ Higgins”.

##### Dr. Carlos Saenz Q. CIRUJANO-DENTISTA

Graduado en la Universidad de Filadelfia, EE. UU. de N. América y Bolivia.

Consultas: de 8 ½ a 11 y ½ a. m. de 1 y ½ a 5 y ½ p. m.

Calle Mercado N.º 78. Casa del señor Antonio L. Pérez.

P. A. 18.

##### Cal hidráulica

##### SE VENDE

Plaza Alonso de Mendoza N.º 4

#### Carta Abierta

Antofagasta, 27 de abril de 1913.  
Señor General don Ismael Montes.

##### Presente.

Distinguido señor: Las manifestaciones de afecto y sinceridad de que habéis sido objeto en Santiago y Valparaíso, os demostrarán que Chile entero desea vehementemente que las cuestiones de grandes detalles que ahora existen con vuestra patria, tengan luego una solución basada en la equidad y en la justicia, para que Bolivia y Chile, desahucando sus potentes y variadas industrias, puedan dedicarse al trabajo, hasta figurar en el concierto de las grandes naciones a que fueron destinadas las repúblicas americanas por los padres de la independencia.

Conocéis, pues, el sentir de Chile, ya que habéis pulsado personalmente sus aspiraciones de confraternidad sudamericana; y como Bolivia debe tener los mismos propósitos de llegar a un arreglo que concilie los intereses de ambas Repúblicas, la alta misión de celebrar esos arreglos está reservada a vos, por vuestro patriotismo, por vuestras probadas dotes de estadista y por la influencia que sabréis ejercitar en vuestra futura administración.

El que esto escribe, sin más título que amar a su patria sobre todas las cosas, quiso presionar su pequeño contingente para la gran solución; he ahí los artículos de diarios sobre Tacna y Arica, publicados hacen seis meses. Como veréis, yo pienso, por las razones que en esos artículos aduzco, que para que haya verdadera e inalterable paz entre Chile, Bolivia y el Perú, debe Chile, una vez que el plebiscito le sea favorable, entregar Tacna y Arica a Bolivia, en cambio de algunas compensaciones, que podrían traducirse en tierras y en tratados comerciales y aduaneros que no privilegien a Arica sobre los puertos chilenos internadores de mercaderías y exportadores de productos bolivianos. Explico y hago ver en mis artículos que el Perú y Chile no perderían gran cosa material ni moralmente al desprenderse de Tacna y Arica.

Y ya que me he referido a mis artículos, juro a Dios, General, que ellos no se inspiraron nunca en la pretensión de que mi patria tenga la suficiente fuerza para esperar tranquila el desarrollo de los acontecimientos internacionales, como tampoco el miedo pudo pasar un momento por mi imaginación. Mi propósito ha sido y es, evitar que los tres altos contendientes se forjen ilusiones al calor de un patriotismo mal entendido; que no gasten los presupuestos en armamentos, y que se empleen en el desarrollo de las industrias. Mi objeto es contribuir a quitar la venda que tenemos los ojos los sudamericanos al no mirarnos para ser fuertes y respetados, y contrarrestar, así, las influencias extrañas que acaba de aplicar nos el eminente sudamericano señor don Manuel Ugarte.

Al respecto de este último propósito, lanzásteis últimamente en Santiago la idea de una federación en el Pacífico, la que es hoy muy difícil, pero que puede ser más tarde una bella realidad, cuando el Perú se haga fuerte—que puede serlo—por la senda de la paz, y cuando se convenga que es necesario conformarse con los hechos consumados.

En las líneas que preceden, acabo de analizar uno de vuestros actos públicos; deseo también dar mi opinión sobre otro de resonancia americana:

Dijisteis que queráis para Bolivia el puerto de Arica. Esta idea que concuerda con el deseo del conocido escritor y hombre público boliviano, señor don Alberto Gutiérrez, que pretende un puerto en el Pacífico, puede abrirse paso; y creo que muy pronto se os juzgará favorablemente, ya que en un

arranque del corazón, propusisteis a la diplomacia fría y calculadora que siempre quiere sacar ventaja, la franqueza del soldado y la sincera aspiración del patriota.

Recibid, señor, mi afectuoso saludo de bienvenida y las consideraciones de respeto con que soy del señor General muy atento como

S. S.

Antonio María López,  
Sargento Mayor de Ejército,  
retirado.  
(De “El Mercurio”)

#### Pro Patria

##### Un folleto de propaganda

En pocos días más ha de entregarse a la circulación un folleto que contiene la conferencia del Mayor de Ejército, señor Víctor M. Ibáñez, referente al fusil de tiro consecutivo de su invención. Antes de la expresada conferencia, van las siguientes líneas del Director de nuestro diario:

##### AL PÚBLICO.

La “Sociedad de Propaganda Patriótica” organizada en esta ciudad, con el muy laudable objeto de allegar fondos para la instalación de una fábrica de cartuchos, viene llevando con todo acierto su cometido. De todos los ámbitos de la República, envían sus donativos los hijos de Bolivia, por tratarse de un fin patriótico, digno del mayor de los elogios. Funcionarios públicos de alta categoría, empleados de modesta colocación y hasta trabajadores que ganan pequeño salario, han obedecido gustosos al llamamiento de la “Sociedad de Propaganda Patriótica”, cuya tesorería debe contar hasta la fecha con una respetable suma de dinero.

La Redacción de “El Comercio de Bolivia”, no puede permanecer impassible al frente de la colecta de fondos que hace la “Sociedad de Propaganda Patriótica”, y lanza a la circulación el presente folleto que contiene la conferencia del Mayor de Ejército, señor Víctor M. Ibáñez, editado en número de un mil ejemplares, que serán vendidos a cincuenta centavos cada uno, destinando su producto a la caja de la “Sociedad de Propaganda Patriótica”.

Al mismo tiempo que la Redacción de este diario, contribuye con un modesto óbolo, crece cumpliendo un deber altamente patriótico, estimulando al inventor señor Víctor M. Ibáñez, para que el fruto de sus fatigas y de sus estudios, merezca siquiera el aplauso de sus compatriotas, débil recompensa ante la magnitud del invento, pero también sincero homenaje de quienes laboran diariamente en las columnas de la prensa, por el adelanto nacional.

Y antes de cerrar estas líneas, séanos permitido aplaudir al artista nacional Arturo Bordaberry, que ha obsequiado al H. Concejo Municipal uno de sus mejores trabajos de pintura, para que aquella corporación, genuina representante del pueblo, ponga en rifa esa obra de arte, destinando su producto como base para la construcción del fusil de tiro consecutivo.

La Paz, 25 de abril de 1913.

JULIÁN CÁSPEDES R.,  
Director de “El Comercio de Bolivia”.

##### La conferencia del Mayor Ibáñez

En los primeros días de marzo último, fuimos gratamente sorprendidos con la visita del Mayor de Ejército, señor Víctor M. Ibáñez. Ignorábamos el objeto que le llevaba a la R. dación de nuestro diario, así como ignorábamos que aquel modesto ciudadano que llegaba a la Dirección de “El Comercio de Bolivia”, fuese el inventor del “perspectoscopia” (aparato destinado a la puntería) y del fusil de tiro consecutivo, cuyas copias fotográficas van en la primera página de este folleto.

Vengo—nos dijo—a poner bajo los auspicios de la prensa el fusil que he inventado en mi apartada residencia de los Yungas. Aquí tiene usted la demostración gráfica de mi invento, nos decía, al mismo tiempo que desplegaba unas cartulinas que contenían los diseños de un fusil que examinamos cuidadosamente. No quiero que este fusil de mi invención tenga la misma suerte que el “perspectoscopia”, y deseo que nuestro Ejército aproveche de una arma cuya adopción puede hacerle invencible. Ven usted—decía el Mayor Ibáñez—las piezas de que se compone el fusil de tiro consecutivo. No pueden ser más sencillas, y nos hizo una descripción minuciosa que no pudimos menos que aplaudir con entusiasmo patriótico, participando así del que animaba al hábil inventor.

Empeñada nuestra palabra de honor para prestarle colaboración activa y desinteresada, como que esa es la misión de la prensa, desplegamos persistente campaña en pro del valioso invento del Mayor Ibáñez, hasta ver realizada la conferencia que dió aquí en el Salón de Instrucción Municipal, para la concurrencia de todos los miembros del Ejército Nacional y distinguidos caballeros de la localidad. La conferencia se efectuó el día 10 de marzo y alcanzó un completo éxito.

Eran las 4 y 20 del expresado día cuando asistíamos a escuchar la palabra del inventor. El Salón de Instrucción Municipal presentaba un simpático aspecto; hallábase congregados todos los Jefes y Oficiales del Ejército Nacional, ansiosos de conocer la explicación del fu-lí inventado por Ibáñez. Opiniones diversas circulaban de boca en boca; unos creían que el invento no tenía otra importancia que la de la novedad; otros aseguraban que se trataba de una invención llamada a hacer época en la evolución del Ejército boliviano, y todos concuerdaban en que era la obra de un compatriota, a quien se debía estimular. La concurrencia esperaba impaciente la palabra de Ibáñez, la que se dejó escuchar con beneplácito general del auditorio.

La cadenciosa música del Himno Nacional, escuchada de pie por la concurrencia, fué la introducción de aquel memorable acto, cuyo recuerdo será imperecedero en la mente de todos los bolivianos.

Y habló el conferenciante. Demostró numérica y gráficamente las ventajas del fusil de su invención sobre el que actualmente usa el Ejército. Con manipulaciones verificadas en el fusil que había construido y un Mauser reformado, comprobó la superioridad del arma por él inventada, concluyendo su conferencia con el atronador aplauso de los concurrentes.

Se seguida habló el General Kundt. Tuvo palabras conceptuosas para el inventor; le prometió su colaboración como Jefe del Estado Mayor General, para llevar a debido efecto la construcción del fusil inventado. Así terminó la conferencia del Mayor Víctor M. Ibáñez, para quien tuvo la prensa local y de toda la República, las más lisonjeras frases de aprobación y de aplauso.

Publicamos a continuación la aludida conferencia, suprimiendo aquellos capítulos que se refieren a la explicación del mecanismo del fusil de tiro consecutivo, porque conceptuamos que el secreto del invento no debe ser divulgado, hasta que no sean debidamente reconocidos los derechos que la ley acuerda para estos casos.

La conferencia del señor Ibáñez, es la siguiente:

(Aquí la conferencia).

#### ¡Ojo! ¡Ojo!

Se necesitan los servicios de un pongo. Se paga buen premio.

Referencias en esta Imprenta



# Curarse la sífilis más que una necesidad, es un deber

## y la sífilis se cura hoy radical y positivamente

Sin necesidad de inyecciones, sin intervención facultativa, sin guardar cama y sin hacer público el mal, que es, sin duda, la causa principal que nos impide curar tan terrible mal,

### SIGMARSOL

Del Prof. Bachelet de París

Es la fórmula moderna, práctica y discreta del 606 [Salvarsan] con los mismos efectos de las inyecciones venenosas o intramusculares

Con una sola caja, que contiene el tratamiento para un mes, se cura radicalmente enfermedad. No exige dietas ni contradicciones y como son comprimidos, pueden tomarse en la mesa antes de las comidas.

Los accidentes sífilíticos de los tres períodos desaparecen con su uso a los pocos días. La caja no contiene rótulos ni etiquetas indiscretas, lo que hace que se pueda usar el remedio públicamente.

Precio de una caja: 60 Francos

Se envían folletos gratis a quien los solicite

Por mayor: AUGUSTO MEYTRE, 179 Avenida Errazuriz 181. Casilla 1495, Valparaíso

#### Triquitraqui

Soy un lector asiduo de periódicos, y por ello he tenido ocasión de conocer bien a muchos escritores, sus ideas, sus procedimientos, sus transformaciones.

Uno de ellos, que ha hecho verdaderamente una profesión del periodismo, si bien pesa una pluma ágil, suelta, aguda y bastante ejercitada, es en cambio muy versátil, exultante y rimbombante. Sus congéneres o sus admiradores poco avisados, que no aprecian el jugo y si la corteza de los frutos de la inteligencia, le han titulado "príncipe del periodismo", "el más hábil diarista", etc., etc., cuando con más exactitud, se le podía llamar "el espada de la prensa".

Pase eso de que fué en su debut un constitucional de tomo y lomo, y que, "de cuando en vez" arremetió contra los jefes y algunos miembros salientes del partido liberal, porque al fin es un temperamento luchador...; lo que sorprende mi atención es, que a un mismo señor le llame enérgico y después débil, como ha sucedido con el actual mandatario. Y si no, recórranse los dos diarios que ha fundado en esta ciudad.

¿Cómo se explica esta contradicción? Y, para colmo de contradicciones, el mismo "príncipe" lanza proclamas conminando a la disciplina, a la cohesión, a la marcha envuelta de las filas!

Francamente, yo no sabría decir si esta es táctica turca, bígara o bula; pero aseguraría que estas maniobras están perjudicando en cierto modo la candidatura de su amigo y paisano, y la de los mismos a cuyo favor van dirigidas.

Pasando a otros detalles. Vibraciones del cable. Una mano negra que apunta 9,000 palabras. El telegrama impotente para transmitirlos. Los chicos de la prensa importantes ante el nuevo gran diario. Un simul de los periodistas de aparente cultura con los artesanos que pelean en mangas de cañisa, poniendo en apuros a las lavanderas. Un redactor-jefe que, insomne y febril y apoyado en la mesa de redacción, pone punto final a su editorial, a la hora del primer canto del gallo, y se agita, entre el jadeante movimiento de las máquinas, a los suplementos o "canillitas", que impacientes entregan sus adelantos y se preparan a dormir en un ángulo, envueltos en los capotes de las máquinas. (Pobres canillitas, que madrugan tanto para ir a echarle un segundo sueño en capotados!) Un director y socio industrial, que quiere imitar al millonario yanqui, ofreciendo pensión vitalicia al presidente cuando sea ex, con el apéndice de comprar a todos los diarios competidores. (Esto si que ha de hacer vibrar los nervios de don Simón, porque los ricos tienen terror a los gastos imprevistos y fuera de presupuesto.) Por últi-

mo, un general que anda río arriba, por haber tenido la osadía de pensar contrariamente al reportero. Todo esto puede ser muy agradable y de buen tono para sus autores, pero es un alarde muy cursi y muy campechano.

Bueno pues; un poco más de seriedad, señores de la prensa, y a mover la pluma por los verdaderos intereses de esta tierra inocente y hermosa.

Servidor de Uds.  
JUAN PILÓPEDAS.

#### SIEMPRE LA VERDAD.

"Cuando está Ud. en duda de la verdad." Fué un experimentado y viejo diplomático el que así dijo a un principiante en la carrera. La mentira puede pasar en algunas cosas pero no en los negocios. El fraude y engaño a menudo son ventajosos mientras se ocultan; pero tarde o temprano se descubrirán, y entonces viene el fracaso y el castigo. Lo mejor y más seguro es el decir la verdad en todo tiempo, pues de esta manera se hace uno de amigos constantes y de una reputación que siempre vale cien centavos por poco, dondequiera que uno ofrezca efectos en venta. Estamos en situación de afirmar modestamente, que robó esta base descansada la universal popularidad de la

#### PREPARACION DE WAMPOLE

El público ha descubierto que esta medicina es exactamente lo que pretende ser, y que produce los resultados que siempre hemos pretendido. Con toda franqueza se ha dado a conocer su naturaleza. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, combinados con Jarabe de Hipofosfatos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Estos elementos forman una combinación de suprema excelencia y méritos medicinales. Ningún remedio ha tenido tal éxito en los casos de Pulmonía, Pérdida de Carnes, Debilidad, Mal Estado de los Nervios, Anemia y Tisis. "El Sr. Dr. Adrian de Garay, Profesor de Medicina en México dice: Con buen éxito he usado la Preparación de Wampole en los Anémicos, Cloróticos, en la neurastenia y en otras enfermedades que dejan al organismo débil y la sangre empobrecida, y los enfermos se han vigorizado y aumentado un peso." De venta en todas las Boticas.

#### AVISOS NUEVOS

**PREVENCIÓN.**—Sabemos que don José Criales y hermanas desean vender su acción situada en la finca Ejra del cantón Caguaviri, Pacajes, cuya porción es sólo la donación a parte de dicha finca. Se sabe que aquel señor no es el verdadero dueño. Para evitar pleitos prevenimos al público con oportunidad.

El Procurador.

**SE ALQUILA.**—Un departamento en la casa N° 34 Plaza Alonso de Mendoza, Referencias: Figueroa 24. 10 v. 3769

#### Por 16 500 Bs.

Se vende la casa de altos, cómoda y espaciosa, situada en la calle Catacora N° 47. Sobre la entrega del precio que es sumamente barato si se tiene en cuenta la extensión de la casa, puede entrarse en cualquier arreglo, por ejemplo: préstamo hasta 5,000 Bs. con hipoteca de la misma casa; pacto de plazo, retroventa, reconocimiento de otros valores o si se quiere permuta, siempre a gusto del interesado.

Referencias la misma casa, a cualquier hora.

20 v. 3777

#### SOCIEDAD PROTECTORA

de la Infancia.—Por acuerdo del Directorio se ha resuelto instalar el día 1° de mayo la sección denominada *La Gota de Leche*, destinada a proporcionar gratuitamente ese alimento a las criaturas pobres.

Para ser acreedora a este socorro, es necesario inscribirse en el registro que se encuentra abierto en el Consultorio Municipal de Puericultura, calle Evaristo Valle N° 58 (Zona de San Sebastián), todos los días de 10 a 11 de la mañana, donde se anotará el nombre y edad de la criatura, el nombre de los padres y la calle donde viven.

La Paz, abril 28 de 1913.

La Secretaria

10 v. 3777

**EN VENTA.**—Varios lotes de terreno en la calle Amazonas, entre Sopocachi y la Nueva Paz, y una muy productiva y extensa finca en Achacachi.

Para tratar verse con el señor Filipo Gutiérrez, calle Chirinos N° 13.

8 v. 3773

**PONGO.**—Se necesita los servicios de un pongo, con o sin combustible, Calle Litoral N° 15.

15 v. 3778

**EN ALQUILER.**—Bonitas habitaciones con muebles.

Murillo 400. (Sobre el Prado)

**SOCIEDAD de Propietarios**

de Yungas es Inquisivi.

—NUEVA CONVOCATORIA—

Por no haberse reunido el quórum requerido por los estatutos, se convoca nuevamente a la Junta General que tendrá lugar el día viernes 9 de mayo del año en curso a horas 3 p.m., en el local de la Sociedad, calle Yanacocha N° 154.

La Paz, abril 28 de 1913.

El Secretario.

10 v. 3776

**Dr. Luis Martínez Lara**

MEDICO—CIRUJANO

Consultas: del 4 a 4 p.m.

Calle Recreo y Yanacocha N° 59.

Correo casilla N° 147.

Teléfono 170. 1 m. O.

**COLEGIO MILITAR.**—Se necesita un individuo en este

instituto para desempeñar el puesto de portero. Infórmese sin recomendación.

La Paz, abril 29 de 1913.

5 v. 3776

#### JUAN CRISTIAN SALA ZAR

Director de orquesta, profesor de piano y demás instrumentos de cuerda y compositor de pianos y armonicos, ofrece sus servicios al público en los expresados ramos.

La afinación de pianos así como su composición, la renovación del material como son: marfil, fletro, paño, encordadura, barniz, se hacen conforme a los procedimientos más garantizados. Precios y horario convencional.

Oficina: Chirinos, junto a la "La Florida". 113

30 v. 3773

#### ADVERTENCIA DEL Dr.

J. Luis Cariaga.—A las personas que deseen ser atendidas en el consultorio del doctor J. Luis Cariaga, se les invita a pasar a tomar sus horas con anticipación todos los días de horas 9 a 12 a.m., y de 1 a 5 p.m.

Asistente. E. C. Edwards.

15 v. 3772

#### EMPLEADO.—Joven serio,

y con recomendaciones, ofrece sus servicios como Cajero o en cualquier trabajo de escritorio, en la ciudad o fuera de ella.—Referencias en la Casa de Remates del señor C. T. Contreras Carrillo, calle Ayacucho Nos. 5 al 13.

15 v. 3776

#### Santiago Z. Alcazar

PROCURADOR

Ofrece sus servicios profesionales al público litigante, se encarga de atender mediante poder toda clase de juicios, tanto judiciales como administrativos, garantizándose el estricto cumplimiento y actividad a satisfacción de los clientes. Domicilio: Teatro 159.

1 m. A. 4

#### A VISO OFICIAL.—La Junta

Departamental de Almonedas por resolución de 26 del corriente, ha señalado el día 2 del próximo mes de mayo, hs. 2 p.m., para el remate de la casa N° 78 ubicada en la calle Ingarvi, de esta ciudad propia del que fué Canónigo Dr. José Miguel Molina, bajo la base de 20,250 Bs., rebajada que ha sido la segunda décima de su base, por motivo del pago de impuesto fiscal.

El remate tendrá lugar en el salón prefectural el día y hora señalados.

La Paz, abril 28 de 1913.

Antonio Andule.

Notario de Hacienda, Gobierno, Guerra y Colonias.

4 v. 3776

#### SE PROPORCIONA TRABAJO.

—En la Fábrica de Cables de Elch. Eguino y Cia. Se necesita operarios y aprendices del ramo de calzado, y se proporciona trabajo a las personas que tengan disposición o deseen trabajar en dicho ramo manufacturero.

Dirigirse a la Fábrica "Villa Andina" en la Nueva Paz (San Pedro).—Entrada al local por las calles Mapiri, Heath y final de la Avenida 20 de Octubre.

Dirigirse también al Almacén: calle Loayza N° 24.



### Dr. J. Luis Cariaga CIRUJANO-DENTISTA

Graduado en las Universidades de Filadelfia E. U. de Norte América y La Paz, Bolivia; de regreso de Norte América y Europa ofrece sus servicios profesionales a su distinguida clientela con una nueva y completa instalación eléctrica que estará al servicio del público desde el 21 del presente en su consultorio de la calle Colón N° 112 de 9 a 12 a.m. y de 1 a 5 p.m.

Teléfono 189.

La Paz, abril 18 de 1913.

Correo 128.

3 m. A. 10.

### "GERMANIA"

Fábrica de Vinagre MAYOR ENENOR

-Casilla 272-

Productos sin rival

Rodolfo Hoffmann

15 v. 2763

#### A VISO.—Se pone en conoci-

miento de los señores accionistas del Banco Industrial, que según acuerdo unánime de la junta general extraordinaria, reunida el día 29 de marzo último, quedó aprobado el contrato de fusión con el Banco de la Nación Boliviana y se acordó que el directorio del Banco Industrial, continúe funcionando hasta verificar el canje total de las acciones.

Para este efecto, los accionistas del Banco Industrial deberán presentar los títulos de sus acciones, en la casa bancaria José Gutiérrez Guerra y recibir en cambio títulos provisionales de acciones al Portadora del Banco de la Nación Boliviana.

Habiéndose acordado que, dentro de la fusión, las acciones del Banco Industrial, se avaluarán a Bs. 121 cada una y las del Banco de la Nación Boliviana a Bs. 125, cada accionista del primer Banco citado recibirá tantas acciones del segundo, cuantas correspondan a la suma representada por sus acciones del Banco Industrial, a razón de Bs. 121 por acción.

Las fracciones resultantes del conjunto de esta reducción, que no llegasen a formar Bs. 125—(valor de una acción del Banco de la Nación) serán pagadas o recibidas por los accionistas del Banco Industrial, a elección de ellos.

La Paz, abril 4 de 1913.

José Gutiérrez Guerra,

Presidente del Directorio del Banco Industrial

Guillermo M. Morris,

Secretario.

1 m. A. 4.

#### "Barroquismos Literarios"

Se vende en esta imprenta el tercer tomo de "Barroquismo, Literarios" por Abel González. Quedan pocos ejemplares de las dos series anteriores.

1 boliviano ejemplar.

#### MUEBLES DE SALON.

Por motivo de viaje, se vende un juego de muebles de salón, en la casa N° 58 de la calle Recreo.

5 v. 3778

#### CASA EN ALQUILER.

Se ofrece en alquiler la casa N° 70 de la calle Pichincha de esta ciudad, como para una familia reducida.

Referencias en la casa N° 124 de la calle Teatro.

5 v. 3778

#### CESAR SANS GUERRERO.

—Vende mosaicos, tubos de concreto, cal, estuco, arena, piedras, adobes y ladrillos comunes de toda forma y a precio sin competencia. Ofrece también de venta una tostadora de café con su respectiva hornilla. Los interesados pueden ocurrir a San Felipe del Alto Mirar, fábrica de alfarería, calle Frías, continuación de la calle Illimani.

10 v. 3778

#### GRATITUD.—Barbara Q. v.

de Jiménez, rinde su más profunda gratitud al inteligente facultativo doctor Claudio Sanjinés, por haber hecho una difícil operación, extrayendo una aguja que estuvo insertada durante cinco días en la mano de su nieta Amalia.

Reitera su gratitud, la hace pública y le desea mayores éxitos en su brillante carrera profesional.

La Paz mayo 1° de 1913.

2 v. 3778



## CANDIDATURA

DEL

## Partido Liberal Doctrinario

Para Presidente de la República

Gral. Ismael Montes

Para 1er. Vicepresidente

Dr. Juan M. Saracho

Para 2.º Vicepresidente

Dr. José Carrasco

PARA SENADOR SUPLENTE POR LA PAZ

Dr. Luis Zalles C.

PARA DIPUTADO SUPLENTE POR LA PAZ

Dr. Adelio del Castillo

PARA ID. POR INQUISIVI

Dr. Ezequiel Calderón S.

PARA ID. POR SICASICA

Dr. Ricardo Coz

PARA ID. POR LOAYZA

Sr. José Andrade I.



## ADIOS!

## Dolores de cabeza

Así puede Ud. decir cuando toma las—

## Cápsulas de Nervalina

que vencen infaliblemente la jaqueca, neuralgia ciática y el dolor de cabeza en todas sus formas.

## DIA SOCIAL

## El banquete al General Montes.—

## DISCURSOS PRONUNCIADOS

«El Chileno» de Santiago trae en su última edición, el siguiente artículo:

«Grandes proporciones revistió el banquete dado en el Palacio de la Moneda, por el Excmo. señor Presidente de la República, a nuestro ilustre huésped, general boliviano señor Ismael Montes, candidato a la presidencia de su país.

El regio salón se encontraba artísticamente adornado con gran profusión de luces y flores.

Al servirse el champagne, ofreció la manifestación con un hermoso discurso, el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Enrique Villegas, siendo estruendosamente aplaudido y contestó en elocuentes términos el festejado quien al terminar fué muy aplaudido. Damos a continuación los discursos pronunciados.

EL SEÑOR MINISTRO DE RELACIONES, SEÑOR ENRIQUE VILLEGAS

Como expresión sincera de los sentimientos de franca y cordial amistad que el Gobierno y pueblo de Chile profesan a la nación boliviana. Su Excelencia el Presidente de la República ofrece esta manifestación de especial simpatía al ilustre estadista, general don Ismael Montes, hoy nuestro huésped, que regresa a su patria, llamado por sus conciudadanos para desempeñar nuevamente la Primera Magistratura de la República, alto cargo que antes sirviera durante un periodo constitucional con singular acierto.

Chile recuerda con agrado que fué el señor general Montes quien, con una concepción clara y serena del porvenir de su país, orientó francamente la política de Bolivia hacia la amistad con Chile para sellar con el Tratado de Paz y Amistad de 1904, la larga gestación de una inteligencia recíproca entre ambos pueblos, iniciando así una era de paz, de confianza y de prosperidad para una

gran sección del Continente Sudamericano.

Esta necesidad imperiosa de la paz exterior e interior de los pueblos jóvenes, que tienen apenas reconocidas las riquezas de su territorio, se manifestó hoy día con mayor elocuencia de ayer. La próxima apertura de una nueva vía inter-oceánica, que beneficiará en forma especialísima a las naciones occidentales de nuestro continente, hacen pensar en la conveniencia de disparar hasta las más ligeras nubes del horizonte político internacional para unir a estos países en una estrecha comunidad de intereses y crear así para el futuro bases amplias de una cooperación colectiva al progreso de Sud-América.

El Gobierno y los hombres dirigentes de nuestro país, se encuentran sinceramente empujados en esta obra de acercamiento a la hora de todas las soluciones compatibles con los intereses de orden superior, con la verdad y la lógica del pasado, con la justicia y el orden, en el deseo de crear en este Continente vínculos verdaderos de aproximación en vez de convenciones de efímera existencia.

Estamos seguros que de acuerdo con estas ideas el señor general Montes, habrá de continuar la obra de progreso y engrandecimiento que en su anterior administración inició y que el Excmo. señor Villazón ha robustecido con celoso empeño.

Al levantar esta copa en nuestro honor, señor general, permitidme formular el nombre de S. E. el Presidente y Gobierno de la República fervientes votos por la prosperidad de la nación hermana y amiga, por vuestra ventura personal y por que al regresar a vuestro país por la nueva vía que acaba de unir nuestro puerto de Arica con la ciudad de La Paz, el nombre de vuestra capital llegue a ser un símbolo elocuente y perdurable de fraternidad de nuestros pueblos y de la armonía y acercamiento de las naciones del Continente Americano.

EL GENERAL MONTES

Excmo. señor Presidente, Señores:

Creo sinceramente que esta manifestación con que me honra el Excmo. señor Presidente de Chile, y las significativas palabras que acaba de pronunciar el señor Ministro de Relaciones Exteriores, dan alto relieve al cuadro de la amistad, para demostrar a la América del Sud, que hacia este lado del Pacífico hay pueblos jóvenes y viriles que están empeñados en coordinar sólidamente

te sus intereses, con seguridad de que sus sentimientos seguirán el mismo impulso, para afirmar las bases de la mutua confianza, que les permita realizar sus grandes y recíprocos destinos.

Desde el momento en que Bolivia suscribió el Tratado de Paz y Amistad de 1904, el Gobierno y los hombres dirigentes de mi país, no han pensado sino en continuar una política de lealtad a sus pactos, de esforzado trabajo en la reorganización interior y de elevada justicia en sus divergencias. Bolivia se levanta, serena y segura de su porvenir, para seguir a sus vecinos en sus progresos, su cultura, su riqueza y para armonizar con ellas, en el asombroso despertar que se inicia en este continente.

Al haber aceptado la invitación con que me honran mis conciudadanos para concurrir a la elección presidencial, he puesto el ardor todo de mis fuerzas y de mis ideales al servicio de una noble causa.

Presentar a mi patria como un baluarte del honor y del orden social, como un centro de atracción para los hombres emprendedores del mundo y como un exponente de lealtad internacional.

Saludo en la persona del Excmo. señor Presidente al pueblo que supo realizar temprano sus prácticas democráticas y afianzar su paz interna, y hago votos porque el distinguido núcleo de hombres que dirige la vida política de este país, encuentre como siempre elevadas y nobles inspiraciones para llenar con éxito las delicadas funciones del Gobierno.

**El doctor Bustamante.**—Después de algún tiempo de permanencia en el Viejo Mundo, se ha restituido a la ciudad, el competente abogado y distinguido hombre público, doctor Daniel Sánchez Bustamante.

Lo saludamos muy atentamente.

**Sepelio.**—En la mañana de hoy serán conducidos al Cementerio General, los restos de la que fué señora Rita Román de García, cuyo fallecimiento enluta varios hogares de nuestra sociedad.

**Cumpleaños.**—Ayer fué muy felicitado por sus numerosas relaciones, el ingeniero señor Emilio Basadre Forero.

**Viajeros.**—Encuétrase en esta ciudad, el doctor Octavio Chumacero, antiguo catedrático de la Universidad de Oruro y miembro distinguido del foro orureño.

Prepara viaje a la costa, el señor Francisco Estensio Forero.

Ha vuelto del campo el señor Francisco Arce Ballivián.

Regresó a su residencia, de Oruro, el señor Rafael Berthin hijo.

El teniente coronel Oscar Mariaca Pando, prepara viaje a Riberalta.

## LA PAZ

## ALMANAQUE

## ABRIL

Viernes 2.—San Atanasio, obispo.

## BOTICA DE TURNO

Para la segunda quincena, Botica San Sebastián calle E. Valle.

## La fiesta del trabajo

## Actuación de la clase obrera

En la celebración de la fiesta del trabajo, significativa efeméride que ayer conmemoró dignamente la clase obrera de La Paz, efectuáronse varios actos literarios de suma importancia, que demostraron de manera evidente y sin lugar a duda, los adelantos alcanzados por el elemento obrero. En todos esos actos literarios, hemos escuchado palabras llenas de entusiasmo patriótico, conceptos inspirados en los más nobles sentimientos de confraternidad y aspiraciones bien intencionadas, que significan un paso muy avanzado en las vías del progreso.

Con la función biográfica del miércoles en la noche, se iniciaron los festejos preparados en conmemoración del 1.º de Mayo. Numeroso pueblo asistió a esta función, en la que pronunció conceptuoso discurso el presidente cesante de la Federación Obrera, don Francisco Soto Polar.

La renovación del directorio

de la Federación Obrera, efectuada ayer en la mañana en el Salón Consistorial, dió lugar a un acto interesante. El nuevo presidente de esta agrupación, don Ascencio Fernández, dió lectura a un discurso-programa que contiene puntos de suma importancia. Sostuvo la necesidad de agrupar a todos los obreros, apartándose de las violentas luchas políticas. Exhortó a sus camaradas al cumplimiento de sus deberes, recordándoles que el ingreso de nuevos elementos al país, requería una mejor preparación de parte del elemento obrero, y concluyó expresando que trabajaría con todo ahínco por bajarla con toda alineación por la Federación Obrera de su nueva su programa de manera más activa y más provechosa.

Aquí creemos oportuno hacer constar que el nuevo presidente de la Federación Obrera, es uno de los exponentes más valiosos de lo que puede el trabajo honrado. Fernández, ocupa la dirección técnica de la Cervecería «Bolivianna-Nacional», y ha llegado a acumular una buena fortuna, trabajando sin cesar y con una constancia que le hace honor. No tiene ninguna pretensión, ni persigue fines políticos, es uno de esos hijos del pueblo que tiene la grande virtud de saber triunfar por propio esfuerzo. Dotado de un criterio sano y racional, es uno de los pocos obreros que puede servir de ejemplo a sus colegas. Tal es, el director de la Federación Obrera.

Otra de las fiestas simpáticas, ha sido el estreno de la casa que ha adquirido la Sociedad «El Porvenir» de Obreros. Allí se desenvuelve un programa que agradó a todos los concurrentes.

La nueva agrupación denominada Federación Obrera Internacional, tuvo en el Salón de Instrucción Municipal, un festival variado y atrayente. Igualmente, la estudiantina obrera, con ocasión de la bendición de su estandarte, ofreció una fiesta muy interesante.

Tal ha sido la actuación del elemento obrero en la celebración de la fiesta del trabajo, habiéndose distinguido por su cultura y por sus manifestaciones respetuosas y tranquilas.

**Desórdenes.**—Hacemos notar a quien corresponda, que en la calle Pichincha, existe un artesano, para más señas sombrero, que noche por noche, día por día arma bolinas ruidosas con la mujer, quitando el sueño y la tranquilidad a los habitantes de ese barrio. Los pacos no se dan por entendidos por nada de esta vida. Señoría medi la acertada que el dueño de la tienda tome actitud enérgica o haciéndoles desoír, o dando parte a la policía.

**Una preceptora competente.**—Nos escriben de Omasuyos que la señorita Secundina Baldivia regenta la escuela de Tiquina, donde no hay alumnos, por consiguiente no hay a quienes enseñar, advirtiéndose que la mencionada señorita es bastante instruida y dedicada a la enseñanza. Si se nos permite, insinuamos al señor Ministro de Instrucción quiera aprovechar tales aptitudes trasladándola a alguna escuela fiscal de esta ciudad.

**Audiencia correccional.**—En el Salón de audiencias de la Corte Superior del Distrito, se ha llevado a cabo el día de ayer a horas 3 p. m. la audiencia correccional en el juicio seguido por Francisco Sánchez Barreda, contra el ex subprefecto de Loayza señor Simón Aranda. Muy luego se fallará este juicio, después de más de un año y más.

**Mucilaje.**—El ferrocarril de Guayqui, juntamente con un intento oficial, ha remitido a la Dirección de Obras Públicas, cheque por Bs. 992,73, cantidad que corresponde al Gobierno, según cuentas de ese ferrocarril, por el 35 % de impuesto cobrado sobre el mucilaje en el puerto de Guayqui, durante el mes de febrero último.

**Informe.**—Con el informe correspondiente, ha sido elevada a conocimiento del Ministerio de Gobierno y Fomento, la propuesta formulada por el ingeniero señor H. J. Bingham Powell, referente a encargarse de los estudios del alcantarillado de las ciudades de Oruro y Potosí.

**Peligroso.**—En la calle Figueroa, casa marcada con el número 94, existe un enorme canchales, con furibundos ataques a los transeúntes, pone en peligro los pantalones, y amenaza

za destruirlo todo a dentelladas.

Existiendo un reglamento municipal, limitando el campo de acción a estos bichos, bueno sería notificar al propietario de este perro, a fin de que prudentemente lo encadené, evitando en lo futuro, este peligro para el público.

**Importante captura.**—En días pasados dimos cuenta de haberse asaltado por unos malhechores, el correo de Quechisla a Choroque. La denuncia recibida, con este motivo, en el Ministerio de Gobierno, fué transmitida a las autoridades respectivas, para que, en uso de sus atribuciones desplegaran activa campaña de persecución. Las órdenes del Ministerio han sido cumplidas y he aquí el telegrama que envía al respecto el Subprefecto de Porco. Dice:

Yuni, abril 30 de 1913. Señor Ministro de Gobierno.

La Paz. Comisión armada salida sábado en la mañana, logró capturar en Sud Chichas bandoleros asaltadores correo Quechisla-Choroque. Tien en la noche los confines para someterlos acción justa. Empresa Aramayo Francke dirige telegrama reconocimiento por actividad e interés desplegados esta Gobernación.

MORALES, Subprefecto.

**Premio a la ancianidad.**—En sesión pública, celebrada ayer por la Federación Obrera, se obsequió un diploma y una apreciable suma de dinero, al antiguo obrero señor Santiago Castillo, que, cargado de años y retirado ya a la vida privada, consagró una buena parte de su vida al trabajo de evanjerización. Encomendamos fué este acto de justicia, que arrancó entusiastas aplausos de los concurrentes.

**Comisión.**—El miércoles en la noche llegó a esta ciudad la comisión que fué enviada a Kerketa, a las órdenes del Subteniente Roberto Schnorr, la que condujo preso al indígena Ignacio Mamani, al que lo sorprendieron armado con un fusil. Dicho indígena será puesto a disposición del Ministerio Público.

**Inspección.**—El día de ayer los empleados de la oficina de higiene inspeccionaron 12 pastelerías de las que encontraron 7 en regular estado, 4 en observación y 1 multada.

**Asistencia Pública Departamental.**—En esta importante oficina se han hecho durante el mes pasado 680 curaciones, 2,661 vacunaciones y 20 exámenes microscópicos.

Es encomiable la labor del personal médico que corre a cargo de esta oficina por los importantes servicios que presta, especialmente a la clase menesterosa de la ciudad.

**En pro de la minería.**—Con informe favorable de la Prefectura de Oruro, ha sido elevada al Ministerio de Industria, la propuesta formulada por el doctor Octavio Chumacero, para la organización del archivo de la notaría de minas del importante distrito minero de Oruro, desde sus orígenes hasta la época actual. Comprometió el doctor Chumacero a efectuar este trabajo, haciendo clasificaciones alfabéticas, cronológicas y topográficas, que prestarán muy útiles servicios a los mineros, que actualmente sufren muchas dificultades cuando tienen necesidad de documentos que se hallan en los archivos de la Notaría de Minas.

El doctor Chumacero tiene también en preparación un libro denominado «Desarrollo y progreso de la minería en Oruro», en el curso de los últimos años, y es uno de los abogados más laboriosos de Oruro.

Creemos que la aceptación de la propuesta del señor Chumacero, será beneficiosa para la industria minera.

**En la nueva Paz.**—Hemos visto con agrado que los vecinos de San Pedro, han reunido algunas sumas de dinero para efectuar el empuje de las aceras de la plaza de la Nueva Paz. Una de estas aceras está ya concluida y en breve se trabajarán las demás.

Bien por los laboriosos vecinos de aquella zona de la ciudad.

**A las autoridades.**—Nos permitimos insinuar a la autoridad respectiva, quiera ordenar el retiro de las puertas de los templos, de una índole de aspecto repugnante, que se sitúa en dichos lugares para implorar caridad. Dicciones que esa mujer, por su aspecto, tiene una enfermedad grave y contagiosa.

**Aduanas.**—La Aduana de

esta ciudad ha cobrado por varios derechos, durante la semana del 16 al 23 de abril último, la cantidad de Bs. 87 mil 879.16 y en los días 28 y 29 del mismo mes, las cantidades de Bs. 5,815.18 y 5,507.91 por liquidación de póizas, respectivamente.

—Han llegado a Moñendo en tránsito para Bolivia, 74 bultos en mal estado que fueron revisados con intervención del Agente Aduanero en dicho puerto, durante la semana trascurrecida del 19 al 25 del próximo pasado mes de abril.

**Sociedad Protectora de la Infancia.**—Para la reunión que se efectuará el día de mañana en el salón del Teatro Municipal, ha circular la siguiente invitación:

La Paz, mayo 1.º de 1913.

Distinguida señora: El día sábado 3 de mayo a las 2 y 30 p. m., tendrá lugar en el salón del Teatro Municipal, una reunión compuesta de las señoras y señoritas que pertenecen a la Sociedad Protectora de la Infancia.

Siendo usted una de nuestras respetables socias y habiendo colocado los fundamentos de la obra que nosotros promovimos con tesón, es muy justo que se aperciba usted de los frutos que aquella va produciendo, y así, por encargo del directorio de la sociedad que tiene el honor de conservar su nombre en la nómina de asociadas, le insinúo quiera tener la amabilidad de asistir a esta reunión donde se tratará de asuntos importantes relativos a la pronta inauguración de una de las secciones de la casa de la Protectora, para lo que solicitamos el concurso de su apoyo moral y acertado consejo.

Con este motivo tengo el agrado de ofrecer a usted mis consideraciones de especial estima, suscribiéndome su atenta servidora—

CELINA MONTES G.,

Secretaria.

**Renuncias.**—Han sido aceptadas por el Ministerio del ramo, las renunciaciones formuladas por Felix Gallo y Andrés C. Zegada, de los cargos de Comisario de la Policía de Seguridad de San Pedro e Intendente de la Policía de Seguridad de Camargo, respectivamente.

**Solicitud negada.**—En la representación elevada por el H. Consejo Municipal de Santa Cruz, pidiendo el nombramiento en Notario Municipal, el Ministerio de Gobierno ha resuelto con carácter general, no haber lugar a expedir tal nombramiento, por no ser tales empleados depositarios de la fe pública sinosimple empleados o amanuenses municipales, con obligaciones determinadas para facilitar el despacho de los asuntos que curzan en aquellas oficinas y que su nombramiento corresponde a las respectivas Municipalidades y no al Gobierno en conformidad a lo prescrito por el artículo 126 de la atribución 14 de la Constitución Política y 1.º del artículo 22 de la Ley Orgánica.

**De correos.**—La Empresa del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia ha negado el permiso solicitado por el Administrador de Correos de Yuni para despachar correspondencia a punta de rieles de la línea Yuni-Tupiza, hasta que dicha línea llegue al kilómetro 80.

**Fianza.**—Ha sido aceptada la fianza ofrecida por el señor José A. Andrade para ejercer el cargo de guarda almacén de la Aduana Nacional de esta ciudad, ordenándose se extienda la correspondiente escritura.

**Religioso.**—Hoy a horas 9 a. m. se celebrará en el templo de la Merced una misa solemne en honor de San Dámaso, en la que predicará el orador Sagrado R. P. S. rano de la Compañía de Jesús.

**A las redes policíacas.**—La indígena Gregoria Ticona o Limachi, perseguida por robo de 3,000 bolivianos a Lucas Ibáñez, cayó ayer a las redes de la sección de investigaciones.

**Elecciones.**—Modificando la resolución de 12 de marzo último se ha señalado el 4.º domingo de este mes para el verificativo de las elecciones Suplementarias de 3 municipios suplentes para completar el bienio de 1912-1913 y un suplente para el bienio de 1913-1914 en la capital de la provincia Camargo.

**Julio J. Eyzaguirre**

ABOGADO Calle Chineros N.º 96, altos teléfono N.º 30.

Castilla de correo N



# Banco Mercantil

Propiedad de Simón I. Patiño

AUTORIZADO POR LEY DE DICIEMBRE DE 1905

Oficina Principal: Oruro

## SUCURSALES:

La Paz, Sucre, Potosí, Cochabamba, Uyuni y Tupiza

|                    |              |                 |
|--------------------|--------------|-----------------|
| Capital autorizado | £ 2.000.000  | Bs. 25.000.000. |
| " pagado           | " 7.500.000. | "               |
| Fondo de Reserva   | " 500.000.   | "               |
| Previsión          | " 15.000.    | "               |

Se pone en conocimiento del público que desde el 1º de diciembre de 1912 rige en esta oficina la siguiente tarifa de intereses, descuentos y comisiones:

### EL BANCO PAGA

|                                     |           |
|-------------------------------------|-----------|
| Sobre depósitos en cuenta corriente | 2 % anual |
| " a la vista                        | 1 "       |
| " a 3 meses plazo                   | 3 "       |
| " a 6 "                             | 4 "       |
| " a 12 "                            | 5 "       |

a plazo indefinido con aviso anticipado de 30 días para su retiro después de seis meses.

### EL BANCO COBRA

|   |             |
|---|-------------|
| Sobre avances en cuenta corriente                         | 8 %         |
| " más la comisión del 1/2 % semestral                     | "           |
| Sobre préstamos   | 11 %        |
| Sobre descuentos  | 10 %        |
| Sobre giros al exterior y diversos plazos de la República | Convenional |

Abre cuentas corrientes, hace préstamos, descuentos, cobranzas, da cartas de crédito, transmite giros telegráficos, atiende sobre consignaciones de minerales, gira sobre Londres, París, Nueva York, Hamburgo, Lima, Arequipa, Antofagasta, Buenos Aires, Rosario, Salta, Tucumán, Santa Fé, Córdoba, La Plata, Mendoza y sobre todas sus oficinas del Interior, compra y vende letras y moneda extranjera, etc., y hace en general toda clase de operaciones bancarias.

Oficina en La Paz: Calle Chirinos Nos. 92 y 94. A. 20  
L. m. E. 28 La Paz, enero 12 de 1912

## Gran Hotel Guibert

— LA PAZ —

El primero en toda la República

Situado al centro de la población

Este antiguo establecimiento, único en su género, por su comodidad, aseo y esmerado servicio; ha recibido últimamente importantes mejoras en sus distintos compartimientos.

Los pasajeros que se alojen en este hotel, encontrarán todas las comodidades necesarias, satisfaciéndose al gusto más exigente.

Cuenta con departamentos especiales para familias y hombres solos, todos ellos perfectamente amueblados con elegancia y gusto.

El edificio principal del hotel ha sido ensanchado con los departamentos tomados tanto de la casa del señor Adolfo Arana, como las casas pertenecientes a la Municipalidad, en cuyas secciones se han instalado piezas lujosas y de especial comodidad.

Iguales mejoras se han introducido en el Anexo situado en la casa de las monjas concepcionistas.

Su propietario, el señor Alex. Guibert, no ha omitido ningún sacrificio pecuniario de su parte para atender debidamente a su distinguida clientela.

Tiene comedores reservados para familias, salones especiales para banquetes.

Los licores son cuidadosamente importados de las casas y fábricas más acreditadas de Europa.

Cuenta, además, con la elegante y lujosa sucursal el—

## Gran Café du Park

Situado en el centro del paseo de moda, el Prado.

La administración general se halla a cargo de un competente cuerpo de empleados. My. 14.

## BANCO

DE LA

## Nación Boliviana

Casilla de correo N.º 208

Teléfono No. 179

CAPITAL AUTORIZADO..... £ 2.000.000

CAPITAL PAGADO..... £ 1.517.000

Dirección telegráfica "NAVLANA"

Oficina Central: La Paz.

Sucursales: en Sucre, Oruro, Cochabamba, Potosí, Tarija y Santa Cruz; y próximas a establecerse en Riberalta y Trinidad.

### NEGOCIOS DE BANCA EN GENERAL:

Recibe depósitos a la vista y a plazo fijo. Acepta depósitos judiciales y depósitos de valores en custodia. Abre Cuentas Corrientes. Concede préstamos y créditos en cuenta corriente. Efectúa descuentos. Compra y vende giros y valores. Expide cartas de créditos. Hace transferencias telegráficas y se encarga de cobranzas.

### TARIFA DE INTERESES

#### ABONA

|                                     |           |
|-------------------------------------|-----------|
| Sobre depósitos en cuenta corriente | 2 % anual |
| " a la vista                        | 1 "       |
| " a plazo de tres meses             | 3 "       |
| " a seis "                          | 4 "       |
| " a doce "                          | 5 "       |

#### COBRA

|                               |            |
|-------------------------------|------------|
| Sobre préstamos               | 11 % anual |
| " avances en cuenta corriente | 10 "       |
| " Descuentos                  | 8 "        |

La Paz, septiembre 7 de 1912.

## Gran Hotel Francia

UNCIA

DE

Paul d'Alcochete

Pongo en conocimiento del público en general que en el importante centro minero de Uncía he instalado un hotel con todo el confort que exige un establecimiento de este género.

Habitaciones cómodas que reúnen todas las condiciones higiénicas. Salones de billares. Comedores amplios y perfectamente atendidos.

Anexo a este establecimiento ofrezco también poner a disposición del público mulos de silla para hacer exploraciones mineras, así como también mulas de carga. Servicio de transporte entre Huanuni y Uncía.

El propietario—

Paul d'Alcochete.

# Banco Alemán Transatlántico

Deutsche Ueberseeische Bank,

CAPITAL MARCOS 30.000.000

RESERVAS £ 6.827.015

## CASA CENTRAL:

Deutsche Ueberseeische Bank, Berlín. Oficina central de las sucursales chilenas y bolivianas—Valparaíso, calle Prat 120, 126.

OFICINA EN LA PAZ: Plaza de la Ley (antes Mercado)

## SUCURSALES

Bolivia, La Paz, Oruro, Argentina: Bahía Blanca, Buenos Aires, Córdoba, Mendoza, Tucumán y Rosario de Santa Fé

Chile: Antofagasta, Concepción, Iquique, Corneo,

Santiago Temuco, Valdivia, Valparaíso y Arica

BRASIL: Río de Janeiro, São Paulo y Santos.

PERU: Arequipa, Callao, Lima, Trujillo.

URUGUAY: Montevideo.

ESPAÑA: Barcelona y Madrid.

Este Banco abre cuentas corrientes, hace préstamos, descuentos, cobranzas, da cartas de crédito y transmite giros telegráficos, extiende letras a la vista y a plazo sobre las principales ciudades del mundo, compra y vende letras, moneda extranjera, etc., y hace en general toda clase de operaciones bancarias.

Tarifa de intereses que regirá desde el 1º de enero de 1912

### EL BANCO ABONA

Sobre Depósitos en Cuenta Corriente..... 2 %

Depósitos a la vista..... 1 "

" a 3 meses..... 3 "

" a 6 "..... 4 "

" a 12 "..... 5 "

" a plazo indefinido, pudiendo retirarse con 30 días de aviso después de 6 meses..... 5 "

en la sesión de Caja de Ahorros, conforme al reglamento respectivo, que está a disposición del público en las oficinas del Banco..... 4 %

# FABRICA de AGUAS GASEOSAS

Lévy y Massé

A la entrada del Malecón de Chaltapampa

OFRECEMOS NUESTROS

SIGUIENTES PRODUCTOS

Frescos y Jarabes

DE

Limon, Frambuesa, Grosella, Naranja Granadina.

Sifones Ginger Ale

Siendo nuestros productos garantizados, suplicamos

a los consumidores exigir siempre nuestra marca

LEVY Y MASSE

Fábrica de Aguas Gaseosas

Atendemos todos los pedidos para las provincias.

SUCESORES DE

González y Madariaga

Calle Lanza Nos. 11 y 13

Teléfono N.º 350 Casilla N.º 414

Dirección telegráfica: "Gonzamada"

Casa de remates, consignaciones y compra-venta de

toda clase de artículos.

Importan y venden a los precios más bajos en plaza los siguientes objetos:

Gramófonos y discos "Victor" y sus accesorios. Muebles

americanos, variado surtido, sillas de Viena, clases diversas.

Por llegar: Pianos alemanes de las mejores marcas, guitarras españolas, mandolinas, escritorios americanos, muebles de

de madera, cates ingleses y alemanes un inmenso stock y muchas mercaderías indispensables para todos.

Tenemos constantemente en venta: Muebles tapizados

modelos más modernos, muebles de sala, comedor, escritorio y dormitorio y menaje de casa y oficina en general. Joyas, ropas, máquinas de escribir y coser, armas, herramientas, etc. etc.

Se atienden pedidos de provincias, enviando listas de precios a quien las solicite, igualmente que presupuestos en general. Nos encargamos de remates en casas particulares haciendo adelantos.

Proporcionamos dinero a interés en cualquier cantidad.

Rapidez y reserva absoluta en todas las

operaciones

La casa funciona diariamente de 8 de la mañana a 8 de la

noche, sin interrupción alguna, y los días feriados hasta la

2ª del día. P. N. 91.

## Seis razones

Por qué los bizcochos americanos *Eficaz*

son el mejor remedio del mundo para exterminar las ratas y pericotes?

1) Están siempre listos para usarse.  
2) Son inofensivos para las personas y animales domésticos y, por lo tanto, no venenosos.  
3) Matan y momifican las ratas, secando el cuerpo sin dejar mal olor.

4) Evitan la peste bubónica.

5) Son relativamente más baratos que otros específicos, y

6) Su eficacia está garantizada.

Precio Bs. 1.50 la caja

Se vende: Farmacia Central, Farmacia Spá, Farmacia Popular, Farmacia Colón. Importador para Bolivia José R Soria.

P. A. 20.

# Banco Nacional de Bolivia

creado por ley de 17 de Agosto y Decreto Supremo de 1º de Septiembre de 1871.

Oficina principal: Sucre.

Sucursales: La Paz, Cochabamba, Oruro, Potosí, Tarija, Tupiza y Uyuni

CAPITAL PAGADO..... Bs. 6.500.000 —

RESERVAS:

Fondo de Reserva..... Bs. 950.000. —

" de Previsión..... 210.000. —

" para Dividendos..... 400.597.54 " 1.560.597.54

Bs. 8.060.507.54

Intereses y comisiones que desde el 1º de agosto regirán

la Oficina de La Paz, hasta nuevo aviso.

### EL BANCO PAGA

En depósitos a la vista y en cuenta corriente 2 % anual

" id a 3 meses plazo..... 3 " "

" id a 6 "..... 4 " "

### EL BANCO COBRA

Intereses: sobre avances en cuenta corriente 8 % anual

" Préstamos..... 10 " "

" Id con garantía de Letras

Hipotecarias..... 9 " "

Descuento..... 9 " "

### COMISIONES

sobre cobranzas y remisión de fondos al Exterior 1/2 %

" avances en cuenta corriente..... 10 % semestral

" depósitos en custodia, encargándose el

Banco del cobro de cupones y remisión de

fondos a los interesados..... 1/2 por mil "

La Paz, 1º de febrero de 1912

# Facultad Oficial de Medicina

Sección de odontología

Consultorio dental gratuito

Calle General Campero No. 13. Teléfono 196.

Se pone en conocimiento del público que el consultorio gratuito estará a disposición de los enfermos de horas 10 a 11 a. m. y de 4 a 5 p. m.

Se efectúan extracciones, obturaciones, orificaciones y todo cuanto se refiere a práctica dental.

Señores Carlos Suárez y Eugenio Luna Orozco, h.,

Profesores. El ayudante—

V.º B.º Carlos Pérez.

Dr. Néstor Morales V.,

Decano.



# La Corona de Oro

Schohaus y Cia.—La Paz

Casa importadora fundada en 1885

Dirección telegráfica "Corona" Lieber's Code Used.

Casilla correo 110. Teléfono 160.

Pistolas Browning Pistolas Colt

Rifles Winchester Escopetas Stevens

Rifles de Salón Cartuchos y repuestos.

## Dr. Néstor Morales V.

De egreso de EE. UU. de Norte América y Europa, ofrece sus servicios profesionales. Especialidad niños. Consultas de 12 a 3 p.m.

Teléfono 194. Casilla 234. Pichincha 33.

Frente al templo de los RR. PP. Jesuita.

P. 27. E.



## El Instrumento Ideal

De todas las compras que Vd. haya jamás hecho, ninguna le ha proporcionado tanto placer como la Victor-Victrola.

Tanto las personas jóvenes como las de edad gozan de este instrumento, pues les reproduce la clase de música que más prefieren.

No hay ocasión mejor que ahora para comprar una Victor-Victrola.

Pídanse catálogos a nuestro agente

GERARDO ARGOTE

Almacén de Música y Bazar

Casilla 377.—Yanacocha 73.—Teléfono 203.

— LA PAZ —